Sunnudagur 12. mars

10.00 **Tíðindi**
10.05 **Sunnudagsløtan** - Jonna Olsen og Katrin Nolsøe Joensen leggja til rættis
10.30 **Um altíð hvør mín limur** (e) - Fyrsta sending um Petter Dass. Sverri Egholm, Martin Restorff Jacobsen og Janus Mohr leggja til rættis.
11.00 **Úr konserthøllini** - Edvard Nyholm Debes skipar fyri
12.00 **Guðstænasta í Mikladals kirkju** -

Niels Pauli Danielsen, prestur, prædikar
13.10 **Norðbúgvar í Amerika** - 3. og seinasta sending. Árni Joensen skrivar. Jógvan Arge lesur.
13.40 **Sólin elur lív um land** - Føroyskir sangir. Janus Mohr leggur til rættis
14.00 **Tíðindini**
14.15 **Nú láta tjøldur burturi og hjá** - Tjaldrið sum tjóðarímynd. Jonna Olsen og Erling Isholm leggja til rættis.
15.05 **Kvøðuljómar**
16.05 **Frásøgn frá hondbólti** - Suni Merkistein og Hilmar Jan Hansen siga frá.
17.30 **Í víngarðinum** - Símun Jóannesarson Hansen stílar fyri
18.30 **Tíðindini**
18.40 **Ítróttatíðindi**
19.00 **Veðurtíðindi**

13.00 **Byrjan – Dagsskrá**
13.15 **Okkara dagliga breyð**
13.30 **Tónleikur**
14.00 **Tónleikasending** v/ Rúna Kirke (e)
15.30 **Barnalindin**
16.30 **Sjómanssendingin »Vitin«** (e) - **Lovsangur**
20.00 **Barnalindin** (e)
20.30 **Okkara dagliga breyð**(e)
20.40 **Lovsangsløta**
22.55 **Dagslok** - **Dagsins orð** eftir Svenning av Lofti

9.45 **Orðið** Bíbliulestur v/ Anju Hansen
10.00 **Gospeltónleikur**
13.00 **Møti úr Immanuel**
14.00 **Føroyskir sangir og sálmar**
15.00 **Framhaldssøga** - Sonne Smith lesur úr bókini »Búrið« av Ruth Minsky Sender. Anna Smith týddi.
16.00 **Laila Beinleiðis**(e) - Countrysending við gesti. Laila Jacobsen skipar fyri.
17.00 **Eitt turbolent lív — og tó!** (e) - Hugnaprát og sangløta við Theodor M. Juul Petersen — betri kendur sum Teddy! - Ó. J. Rólantsson leggur til rættis.
18.00 **Jazzur við stíli**(e) - Serligt úrval av jazztónleiki. - Sølvi Winther Olsen leggur til rættis
19.00 **Flenn bara!** (e) - Kríggj í Havn. Prát við Inga Mohr, havnarmannin við tí største H'num. - Skemtisending. Sonne Smith leggur til rættis.
20.00 **Møti úr Immanuel** (e)
21.00 **Ymiskt og annað**(e)
22.00 **Hetlendskur dansitónleikur.** - Da Fustra úr Hetlandi, kendir frá harmonikutúrum við Norrønu!
23.00 **Orðið**(e) - Bíbliulestur v/ Anju Hansen

14.00 **Gremlins í regnskóginum** - br. náttúrus.51
14.55 **Urtagarðurin í Hallingdalen í Noregi**
15.15 **Bestubitar**
16.00 **Gudstænasta úr Skála kirkju** - Jógvan Fríðriksson, prestur, prædikar
17.10 **Okkara kokkar**
17.55 **Lokkalogar** - før. ungdómssending um forelskilsi
18.30 **Øskufía** 10:26
19.00 **Blanche** 2:11 - kan. familjurøð
19.50 **Andakt** við Hilmari Danielsen
20.00 **Basalt**
20.35 **Tillukku omma** 2:5 - Ingrid drotning 90 ár
21.05 **The Pelican Brief** - am. spenningsfilmur - Óhóskandi fyri smábørn
23.20 **Enskur fótbóltur:** Blackburn-Crewe
0.10 **Liðugt**

7.30 **Biathlon**
9.00 Live - **Biathlon**
9.45 **Cross-Country Skiing**
12.00 Live - **Biathlon**
12.45 Live - **Ski Jumping**
14.15 Live - **Cycling**
16.00 **Biathlon**
17.00 **Ski Jumping**
18.00 Live - **Tennis**
21.00 **Nascar**
22.00 **News**
22.15 **Short Track Speed Skating**
23.15 **Ski Jumping**
0.15 **News**
0.30 **Close**

5.45 **Børne-hjørnet med Disney**
8.45 **Det lille hus på prærien**
9.35 **Det lille hus på prærien**
10.30 **Alt under kontrol**
11.30 **Skrupler** 2:3
13.10 **Hun så et mord**
14.10 **Nye Fanger på Fortet**
15.10 **Fræk, frækkere, frækkest**
17.10 **Baywatch**

18.00 **Onside – Faxe Kondi Ligaen**
19.00 **Tvekampen**
20.00 **Søndagsfilmen: Golfbanens skræk**
21.45 **Drew Carey**
22.15 **Efterlyst**
23.15 **Pernilles Univers**
0.15 **I lovens navn**
1.10 **Magtens kvinder** 1:2
3.05 **En stemme i natten**
4.00 **Godnat**

BBC WORLD

0.00 **News**
0.30 **This Week**
1.00 **News**
1.30 **Holiday**
2.00 **News**
2.30 **Simpson's World**
3.00 **News**
3.30 **USA Direct**
4.00 **News**
4.30 **This Week**
5.00 **News**
5.30 **How Buildings Learn**
6.00 **World News**
6.30 **Reporters**
7.00 **World News**
7.30 **Making It**
8.00 **World News**
8.30 **This Week**
9.00 **World News**
9.10 **Loyalists**
10.00 **World News**
10.30 **Earth Report**
11.00 **World News**
11.30 **USA Direct**
12.00 **World News**
12.10 **Bare**
13.00 **World News**
13.10 **Dateline London**
14.00 **World News**
14.30 **How Buildings Learn**
15.00 **World News**
15.10 **Horizon**
16.00 **World News**
16.30 **This Week**
17.00 **World News**
17.30 **Holiday**
18.00 **World News**
18.10 **Loyalists**
19.00 **World News**
19.30 **Simpson's World**
20.00 **World News**
20.10 **Bare**
21.00 **World News**
21.30 **Correspondent**
22.00 **World News**
22.10 **Dateline London**
23.00 **World News**
23.30 **Reporters**
23.45 **Asia Today**

BBC PRIME

0.30 **TLZ: »Humanity and the Scaffold«**
1.00 **TLZ: »Siena Cathedral«**
2.00 **TLZ: »Hard Questions, Soft Answers«**
2.30 **TLZ: »A Source of Inspiration«**
3.00 **TLZ: »Diagrams«**
3.30 **TLZ: »France in the Viewfinder«**
4.00 **TLZ: »Environmental Control in the North Sea«**
4.30 **TLZ: »Groupware – So what?«**
5.00 **TLZ: »News and the Democratic Agenda«**
5.30 **TLZ: »Playing Safe«**
6.00 **Noddy: »Noddy Cheers Up Big Ears«**
6.10 **Noddy: »Noddy Delivers Some Parcels«**
6.20 **William's Wish Wellingtons: »Pirate William«**
6.25 **Playdays: »The Tent Stop«**
6.45 **Incredible Games**
7.10 **The Chronicles of Narnia: »The Voyage of the Dawn Treader«**
7.40 **Noddy: »Noddy and the Missing Hats«**
7.50 **Playdays: »The Playground Stop«**
8.10 **Run the Risk**
8.35 **The Biz**
9.00 **Top of the Pops**
9.30 **The O Zone**
9.45 **Top of the Pops 2**
10.30 **Dr Who: »The Leisure Hive«**
11.00 **Mediterranean Cookery**
11.30 **Ready, Steady, Cook**
12.00 **Style Challenge: »First Wives Club«**
12.25 **Style Challenge: »Flirty 30s«**
12.55 **Songs of Praise**
13.30 **EastEnders Omnibus**
15.00 **Noddy: »Noddy Delivers Some Parcels«**
15.10 **Monty: »Monty Goes Missing«**
15.15 **Playdays: »The Tent Stop«**
15.35 **Incredible Games**
16.00 **Going for a Song**
16.25 **The Great Antiques Hunt: »Harrogate«**
17.05 **Antiques Roadshow**
18.00 **The Entertainment Biz: »Celebrity«**
19.00 **Molls**
19.50 **Casualty**
20.40 **Parkinson**
21.35 **The Tribe**
23.10 **Ballykissangel: »Rock Bottom«**

ÚF – Sunnudagur kl. 14.15:

Taldrið og Grækaris

Tjaldur ver vælkomið, syngja vit hvønn 12. mars. Grækarismessudagur verður roknaður sum dagurin, tá tjøldrini koma. Tjaldrið er samstundis tjóðfuglur okkara, og í hesi sendingini verður greitt frá tjaldrinum sum føroyskari tjóðarímynd. Greitt verður samstundis frá Grækarisi ella Gregoirusi, sum dagurin eitur eftir. Jonna Olsen og Erling Isholm leggja til rættis.

ÚF – Sunnudagur kl. 16.05:

Sansar at í hondbóltinum

VÍF og Kyndil tørna saman í Vestmanna í dag. Hetta er altíð ein spennandi dystur, og er tað eisini hesaferð, sjálvt um Kyndil liggur eitt sindur aftanfyri í stigum. Men Kyndil kann vinna vestmenningum neisur, um teir vinna, tí suðuri í Havn stendur Neistin upp á spring at taka oddasessin frá vestmenningum. Suni Merkistein og Hilmar Jan Hansen siga frá...

SvF – Sunnudagur kl. 14.00:

Gremlins í regnskóginum

– Bretsk náttúrusending

Langt inni í tøttu regnskógunum í Amazonøkinum í Suðuramerika býr ein livandi útgáva av gremlins hjá Steven Spielberg, sum vit sóu hesir lodnu garparnar í ræðufilminum av sama navni. Filmmaðurin Nick Gordon og zoologurin Marc can Roosmalen brúktu nærum trý ár upp á at kanna eitt oyði og enn ikki kortlagt øki í Amazonas. Teir leitaðu eftir hesi sjálsomu íkornaapu, og teir høvdu eydnuna við sær.

SvF – Sunnudagur kl. 14.55:

Urtagarðurin í Hallingdalen í Noregi

Ein norskur urtagarður øðrvísi enn vanligir urtagarðar. Stór vitan um plantur er bakgrundin fyri at Lill Kari Haug í Hallingdalinum í Noregi hevur verið før fyri at skapa ein ótrúligan urtagarð 1000 metrar oman fyri havið.

SvF – Sunnudagur kl. 20.00:

Basalt

Í síðstu viku var í Reykjavík ein »Fashion Show-kapping«, sum er ein fjølbroytt kapping innan móta, smyrsl og hár. Petur Jacobsen, frisørur, var við úr Føroyum. Hann var við í kappingini »freestyle« í háruppseting, sum eisini fevnir um smyrsl og búnar, – einans hugflogið setti mark fyri, hvat hann kundi loyva sær at vísa fram. Petur Jacobsen hevur fyrr verið við í slíkari kapping í Íslandi bæði í 1992 og 1993, tá vann hann kappingina við eini háruppseting av franska Eiffel-torninum.

Petur hevur bara havt 3 vikur at fyrireika seg, so nervarnir vóru alspentir beint undan kappingini. Basalt var við í Reykjavík og hevur fylgt við Peturi og modellini Janni alt vikuskiftið heilt fram til sjálva kappingina.

»Tað er sum at Hank Williams hevur skrivað løgini beinleiðis til mín«. Hetta sigur Ragnar í Vík, sum í fjør gav út eina fløgu við Hank Williams-løgum. Ragnar hevur við hesi fløgu ligið á útlendskum hitlistum tveir teir seinastu mánaðirnar. Hank Williams livdi eitt baldrut lív við narkotika og alkoholi, og

Ragnar heldur, at ikki hevði borið til hjá sær at sungið hesi løg, um hann ikki sjálvur hevði kent somu trupulleikar upp á sín kropp. Vit hava vitjað Ragnar í Haldórsvík.

Várframsýningin lat upp seinasta leygardag. Hon er minni í vavi enn vanligt og bara eitt nýtt listafólk er við, meðan fleiri av teim kendu listamonnunum ikki hava sent tilfar inn í ár. Anna Maria Dahl, sum sjálv er málari og hevur verið við á várframsýningum fyrr, fer at ummæla.

Lagt til rættis: Ragnar A. Jacobsen, Ingun í Skrivarastovu og Bjarni Rubeksen.

SvF – Sunnudagur kl. 21.05:

The Pelican Brief

Amerikanskur thrillari frá 1993 við Juliu Roberts.

Tann unga Darby Shaws lesir løgfrøði og tá ið tveir hægstarættardómarar verða myrdir, fer hon at kanna málið.

Úrslitið er ein teori um samansvørjing, ið er so ósannlík, at hon sjálv hevur ilt við at góðtaka hana. Men professarin heldur, at hennara upprit er áhugavert og fer víðari við málinum til ein av vinmonum sínum í FBI, og tann avgerðin fær álvarsligar avleiðingar.

Onkrastaðni í Washington er onkur, sum ikki er serliga glaður fyri heimauppgávuna hjá Darby.

Leikarar: Julia Roberts, Denzel Washington, Sam Shepard og John Heard.

Handrit og leikstjórn: Alan J. Pakula eftir skaldsøgu hjá John Grisham.

Filmurin er óhóskandi fyri smábørn.

TV3 - Sunnudagin kl. 18.00:

Onside:

Faxe Kondi Ligaen

So byrjar danska superligan aftur. Fyrsta umfar eftir vetrarsteðgin hevur fleiri spennandi uppgerðir á skránni, og millum annað skulu vit síggja oddaliðið, Herfølge, tá teir vitja í Lyngby. Eisini síggja vit brot úr dystunum, Vejle-AB, Viborg-Silkeborg og AGF-OB. Onside ger nú meira burtur úr einstøku dystunum og í dagsins dysti verður tað fokeserað serliga á mest spennandi uppgerðina. Jakob Kjeldbjerg hevur gestur í sjónvarpsstovuni, og koma hesir eisini við viðmerkingum um ymisk aktuel evni.

TV3 - Sunnudagin kl. 20.00:

Søndagsfilmen:

Golfbanens skræk

Amerikanskur stuttleikafilmur frá 1996 (Happy Gilmore)

Íshockeyleikarin, Happy Gilmore, finnur út av, at hann hevur góð evni til golf. Tá omma hansara stendur til at missa hús og heim, ger hann av at nýta hesi evnini til at vinna nóg mikið av peningi, soleiðis at hon kann verða búgvandi í húsum sínum. Við hesum byrjar ein ruðuleikakend yrkisleið, sum beinanvegin fær ilt í snobbarnar, sum dagliga eru við í hesum yrki. Happy er tó fullkomuliga líkaglaður, tí tað einasta hann hevur í tonkunum, er at forvinna nóg mikið av peningi til húsini hjá ommuni.

Mánadagur 13. mars

7.00 **Tíðindi**
7.03 **Morgunlestur** - Ebbe Rasmusen í Hesti lesur
7.15 **Barnaløtan** - Jonna og Katrin leggja til rættis
7.30 **Tíðindi**
7.35 **Góðan Morgun Føroyar** - Hilmar Jan Hansen leggur til rættis
8.00 **Tíðindi**
8.05 **Góðan Morgun Føroyar**
9.00 **Tíðindi**
9.05 **Morgunlestur** (e) - Ebbe Rasmussen í Hesti lesur
9.15 **Dagsins tónar**
9.30 **Sunnudagsløtan** (e) - Jonna Olsen og Katrin Nolsøe Joensen leggja til rættis
10.00 **Tíðindi**
10.05 **Fimleikaløtan** - Elna & Egga skipa fyri.
10.10 **Lurtararnir og vit** - Elis Poulsen stílar fyri
11.00 **Tíðindi**
11.01 **Seks morðoyndir og eitt morð**(e)
12.00 **Veðurtíðindi**
12.02 **Middagstónleikur**
12.15 **Skráin og lýsingar**
12.20 **Tíðindini og ítróttur**
12.40 **Døgurðatónar**
13.00 **Tónatímin**
14.00 **Tíðindi**
14.01 **Í víngarðinum** (e
15.00 **Tíðindi**
15.01 **Nýtt og gott gamalt** - Arne Thomsen velur løgini
16.00 **Tíðindi**
16.01 **Popp Service** (e)
17.00 **Tíðindini**
17.05 **Hvat nú?** - Elis Poulsen skipar fyri
18.00 **Barnaløtan** (e) - Jonna og Katrin leggja til rættis
18.25 **Skráin og lýsingar**
18.30 **Tíðindini**
19.00 **Kirkjan í víkingatíð og miðøld** - Fyrsti fyrilestur hjá Magnusi Brahé Jørgensen úr føroyskari kirkjusøgu.
19.30 **Tónleikur í trettan øldir** - 5. sending. Kári Sverrisson stílar fyri
20.00 **Dalurin fagri** - 7. partur av framhaldssøgu eftir Gunnar Hoydal. Hans Tórgarð lesur.
20.30 **Tónasláttur** - Hans Egholm skipar fyri
21.00 **Tíðindi**
21.05 **Estudio 2000** - Tónleikasending hjá Kára Annand Berg
23.00 **Tíðindi**

13.00 **Byrjan – Dagsskrá**
13.15 **Okkara dagliga breyð**
13.30 **Tónleikur**
14.30 **Norðurlendskur tónleikur**
15.30 **Barnalindin**
16.00 **Bønarlinjan** (e frá hósdegnum)
17.00 **Bønartænastan byrjar - Lovsangur**
18.00 **Bønartænastan** - Biðið verður fyri bønarevnum
19.00 **Brot og bitar**
19.15 **Tónleikur fyri tilkomin** v/ Sólbjørg Zachariassen
20.00 **Barnalindin** (e)
20.30 **Okkara dagliga breyð**(e)
20.40 **Lovsangsløta**
22.55 **Dagslok** - **Dagsins orð** eftir Svenning av Lofti

9.00 **Morguntónleikur** - Lættur blandaður tónleikur
9.45 **Orðið** Bíbliulestur v/ Anju Hansen
10.00 **Kaffi** - Morgunsending við ymsum úr bløðunum, veðurlagnum, koyrilíkindum, matarskránni o.ø. - Sonne Smith leggur til rættis
11.00 **Poppur fyri vaksin** - Mangt gott úr 80'unum við t.d. A-HA, Alphaville, Tears For Fears o.ø.
12.00 **Tíðindi**
12.15 **Den norske Festkassetten** - Kend og løtt løg við Sputnik
13.00 **Birgir Beinleiðis**(e) - Beinleiðis sending við tónleiki og práti. - Birgir Sondum leggur til rættis
13.30 **Non Stop - B.B. King** - Friends – I got them Blues
14.00 **Non Stop - Country**
15.00 **Tíðindi**
15.15 **Gullfløgan** - Tónleikur frá Gullkontofløguni, ið Norðoya Sparikassi gav út fyri kortum.
16.00 **Seinnapartur** - Løtt innsløg. Smátíðindi. Kverulantarí & tónleikur.
17.00 **Flugur: »Reykjavíkur«** - Tónlist úr kykmyndini »Reykjavik, Reykjavik«
18.00 **Tíðindi**
18.15 **Highway 83** - Miðlabreytin. - 10. flokkar í Havn leggja til rættis.
20.00 **Halleluja** - Andalig tónleikasending - Heine Lützen leggur til rættis
21.00 **Tíðindi**
21.15 **Nýggjur føroyskur tónleikur**
22.00 **Jukebox** - Lurtarin velur løgini. Tlf. 35 99 99 Fax 35 99 90 e-mail: ras2@ras2.fo
23.00 **Orðið**(e) - Bíbliulestur v/ Anju Hansen

18.15 **Upp á tá** 5
18.30 **Likkulikkuleia** 42:48 (e)
19.00 **Heidi og Fjallaabbin** 26:26
19.30 **Læknin hevur orðið**
20.00 **Okkara kokkar** 17
20.30 **Innskot**
20.55 **Kvinnur verða brendar** - en. dok.
21.50 **Vøtnini** 5:5 - bretsk stuttrøð
22.40 **Fjølmiðlatátturin**
23.05 **Bella mafia** 1:2 - am. mafia-stuttrøð
0.30 **Liðugt**

7.30 **Short Track Speed Skating**
9.00 **Nordic Combined Skiing**
10.00 **Alpine Skiing**
11.00 **Ski Jumping**
12.30 **Biathlon**
14.30 **Tennis**
16.00 **Ski Jumping**
17.30 **Football**
20.00 **Tennis**
21.30 **Boxing**
22.00 **Football**
23.30 **Ski Jumping**
0.30 **Close**

5.00 **Børne-hjørnet med Disney**
7.15 **TV-shop**
8.10 **Barnemad**
8.35 **Alle tiders barnepige**
9.05 **Ricki Lake**
10.00 **Hun så et mord**
10.55 **Horton-sagaen**
11.45 **Horton-sagaen**
12.35 **Drew Carey**
13.05 **Damon**
13.30 **Panter-tanter**
14.00 **Det lille hus på prærien**
14.55 **Interne affærer**
15.50 **Med på moden**
16.20 **Ricki Lake**
17.15 **Dagens Nyheder på TV3**
17.30 **Alle tiders barnepige**
18.00 **Sabrina - skolens heks**
18.30 **Hvide Løgne**
19.00 **Nye Fanger på Fortet**
20.00 **Mandagsbio: Demolition Man**
22.10 **Dagens Nyheder på TV3**
22.20 **Drew Carey**
22.45 **Vore værste år**
23.15 **I lyst og nød**
23.45 **Ti tommelfingre**
0.15 **Monty Pythons flyvende cirkus**
0.50 **Ellen**
1.15 **Caroline, karrieren og kærligheden**
1.45 **Hvide Løgne**
2.15 **Barnemad**
2.45 **Godnat**

BBC WORLD

0.00 **World News**
0.30 **Reporters**
1.00 **News**
1.30 **How Buildings Learn**
2.00 **News**
2.30 **Dateline London**
3.00 **News**
3.30 **Asia Today**
3.45 **Reporters**
4.00 **News**
4.30 **Correspondent**
5.00 **News**
5.30 **Making It**
6.00 **World News**
6.30 **Simpson's World**
7.00 **World News**
7.30 **HARDtalk**
8.00 **World News**
8.30 **Correspondent**
9.00 **World News**
9.30 **HARDtalk**
10.00 **World News**
10.30 **How Buildings Learn**
11.00 **The World Today**
12.30 **Correspondent**
13.00 **World News**
13.15 **World Business Report**
13.30 **The World Today**
14.30 **Making It**
15.00 **World News**
15.30 **HARDtalk**
16.00 **World News**
16.30 **Correspondent**
17.00 **World News**
17.15 **World Business Report**
17.30 **Earth Report**
18.00 **World News**
18.35 **World Business Report**
18.45 **World Sport**
19.00 **World News**
19.30 **HARDtalk**
20.00 **World News**
20.30 **Holiday**
21.00 **World News**
21.30 **World Business Report**
22.00 **World News**
22.30 **Europe Direct**
23.00 **World News**
23.30 **World Business Report**
23.45 **Asia Today**

BBC PRIME

0.00 **TLZ: »I, Caesar – Augustus, First of the Emperors«**
1.00 **TLZ: »Zig Zag – Roman Britain – Invasion«**
1.20 **TLZ: »Zig Zag – Roman Britain – Fighters and Builders«**
1.40 **TLZ: »Zig Zag – Roman Britain – Town Life«**
2.00 **TLZ: »Forest Futures«**
3.00 **TLZ: »The Science of Climate?«**
3.30 **TLZ: »Tropical Forest: the Conundrum of Coexistence«**
4.00 **TLZ: »Quinze Minutes – En Ville«**
4.15 **TLZ: »Quinze Minutes Plus – Salut«**
4.30 **TLZ: »Quinze Minutes Plus – En Ville«**
4.45 **TLZ: »Ici Paris – Paris – Ville Internationale«**
5.00 **TLZ: »The Business – The Next Japan«**
5.30 **TLZ: »The Lost Secret«**
6.00 **Noddy: »Noddy Goes Shopping«**
6.10 **William's Wish Wellingtons: »William's Big Tidy Up«**
6.15 **Playdays: »The Patch Stop«**
6.35 **Blue Peter**
7.00 **The Wild House**
7.30 **Going for a Song**
7.55 **Style Challenge**
8.20 **Change that**
8.45 **Kilroy**
9.30 **Classic EastEnders**
10.00 **EastEnders Revealed**
10.30 **Dr Who: »The Leisure Hive«**
11.00 **TLZ: »Muzzy Comes Back«**
11.30 **Ready, Steady, Cook**
12.00 **Going for a Song**
12.25 **Change that**
13.00 **Style Challenge**
13.30 **Classic EastEnders**
14.00 **Even Further Abroad: »Nag, Nag, Nag«**
14.30 **Ready, Steady, Cook**
15.00 **Noddy: »Noddy Goes Shopping«**
15.10 **William's Wish Wellingtons**
15.15 **Playdays: »The Patch Stop«**
15.35 **Blue Peter**
16.00 **The Wild House**
16.30 **Top of the Pops**
17.00 **Last of the Summer Wine: »A Double for Howard«**
17.30 **Antonio Carluccio's Southern Italian Feast: »Lazio«**
18.00 **Classic EastEnders**
18.30 **The Shop: »Pulling Together«**
19.00 **One Foot in the Grave: »Alive and Buried«**
19.30 **,Allo ,Allo!: »The Wooing of Widow Artois«**
20.00 **Stark**
21.00 **Top of the Pops 2**
21.45 **Ozone**
22.00 **Molls**
23.00 **Casualty**

ÚF – Mánadagur kl. 19.00:

Magnus um kirkjusøguna

Í seks fyrilestrum mánakvøld í føstuni fer Magnus Brahé Jørgensen at siga frá føroysku kirkjusøguni. Hann hevur arbeitt nógv við hesum evninum og í umbúna er at geva tilfarið út í bók. Í útvarpinum verða sendir seks fyrilestrar burtur úr tilfarinum. Í kvøld snýr fyrilesturin seg um kirkjuna í Føroyum í víkingatíð og miðøld. Hesaferð verður evnið viðgjørt fram til trúbótina. Sendingarnar verða mánakvøld klokkan 19.00.

ÚF – Mánadagur kl. 19.30:

Tónleikur í trettan øldir

Hesaferð snýr sendingin seg um Kingosang. Vit hoyra m.a. Vilhelm Magnussen úr Streymnesi syngja og greiða frá kingosangi í Tjørnuvík, haðani hann er ættaður. Vit hoyra eisini aðrar upptøkur úr Føroyum og úr Noregi.

Kári Sverrisson stílar fyri.

SvF – Mánadagur kl. 20.00:

Okkara kokkar

Hesaferð eru Joen Peter og Sigrún Nolsøe í sjónvarpsstovuni og har tilgera tey tosk bakaðan í ovni við tomatsós, piparfrukt og fennikel. Eisini tilgera teir ræstan fisk á ein øðrvísi hátt.

SvF – Mánadagur kl. 20.30:

Innskot

Tað er umráðandi, at mentanin fær neyðugu fíggjarligu karmarnir, tí eitt livandi mentanarlív hevur eisini teir fyrimunir við sær, at fólk støðast í landinum. Vit eru tá ikki longur ein útjaðari í heiminum, sum leingist burtur til ein mentanarmiðdepil aðrastaðni, men eru sjálvt við til at skapa sín egna depil.

Hetta sigur Helga Hjørvar, sum nú hevur verið stjóri í Norðurlandahúsinum í skjótt eitt ár. Hon sær tað sum sína høvuðsupp-

gávu at royna at skapa betri umstøður fyri listafólk og at vísa útheiminum, at vit í Føroyum hava listafólk á høgum støði.

Lagt til rættis: Ingun í Skrivarastovu.

SvF – Mánadagur kl. 20.55:

Kvinnur verða brendar

– Ensk dokumentar

Vit skriva ár 2000, og 90 ár eru liðin, síðani týski forsprákarin fyri kvinnur, Clara Zetkin, á einum fundi í Keypmannahavn, legði fram uppskot um at gera 8. mars til altjóða kvinnudagin. Hóast hetta verða kvinnur um allan heimin enn bukaðar, illa viðfarnar og myrdar – tí at tær eru kvinnur.

SvF – Mánadagur kl. 23.05:

Bella Mafia 1:2

Amerikonsk mafia-stuttrøð í tveimum pørtum.

Mafiamenninir Don Roberto Luciano og Peter Carolla eru fíggindar og verri verður tá ið sonur Luciano, Michael, verður myrdur av monnunum hjá Carolla. Samstundis føðir tann loyniliga unnustan hjá Michael, Sophia, son teirra. Og uttan at kunna avdúka sítt loyndarmál, leitar hendan unga, fátæka kvinnan sær hjálp hjá familjuni Luciano.

Leikarar: Vanessa Redgrave, Dennis Farina, Nastassja Kinski, Jennifer Tilly og Illeana Douglas.

Leikrit: Lynda La Plante eftir egnari skaldsøgu.

Leikstjórn: David Greene

Seinni partur verður vístur mikukvøldið.

TV3 - Mánadagin kl. 19.00:

Nye fanger på fortet

Á gamla Fort Boyard eru Thomas Mygind, Gitte Schnell og vísmaðurin, Ole Ernst, enn einaferð til reiðar at taka móti nýggjum gestum. Hesu ferð gongur Jason Watt á odda fyri fýra gentum, og saman skulu tey so royna at finna fram til loyniorðið, sum gevur teimum atgongd til gullið í tikaragarðinum.

TV3 ger vart við, at upptøkurnar eru gjørdar áðrenn Jason Watt var fyri vanlukku síni, og at hann hevur samtykt, at upptøkurnar nú verða sýndar.

TV3 - Mánadagin kl. 20.00:

Mandagsbio:

Demolition Man

Amerikanskur actinfilmur frá 1993 (Demolition Man)

Sylvester Stallone, Sandra Bullock og Wesley Snipes hava høvuðsleiklutirnar í hesum actionfilmi, ið snýr seg um hin harða løgreglumannin, John Spartan, sum í 1996 verður frystir niður í óavmarkaða tíð saman við brotsmanninum, Phoenix. Tá Phoenix verður vaktur, 40 ár seinni, gera myndugleikarnir í framtíðarsamfelagnum av at vekja John Spartan, soleiðis at hann finna fram til brotsmannin.